



LIKKUTEI TORAH • PARSHAS TAZRIA • MAAMAR 1

אשה כי תזריע וילדה זכר כו'

“When a Woman Emits Seed
and Gives Birth to a Male”



DEDICATED IN HONOR OF

מוקדש לכבוד הגאון המקובל רבי לוי יצחק שניאורסאהן זצ"ל

Dedicated in honor of the Rebbe's father, Reb Levi Yitzchok



LikuteiTorah.com

THE CHASSIDISHE PARSHA

likuteitorah.com/likkutei-torah/tazria/1/

1 אשה כי תזריע וילדה זכר כו'. וארז"ל (בברכות ד"ס ע"א נדה דל"א א') אשה מזרעת תחלה יולדת זכר כו'

"When a woman emits seed and gives birth to a male," etc. And our Sages, of blessed memory, said (in Berakhot, folio 60a; Niddah, folio 31a): "If the woman emits seed first, she gives birth to a male," etc.

וזה פלאי, והפלוסופים נדחקו ליישב כי לפי שאשה מזרעת תחלה הרי טפת הזכר באה באחרונה ועילאה גבר. משא"כ אם האיש מזריע תחלה כו'.

This is a wonder, and the philosophers strained to resolve it: since the woman emits seed first, the drop of the male comes last, and "the upper one prevails"; whereas if the man emits seed first, etc.

ואמנם באמת הוא דוחק גדול בפ"י לשון אשה מזרעת תחלה דמשמע שממנה דוקא בא הזרעת הזכר ולא ע"י שהזכר מזריע לבסוף כו'.

But in truth this is a great strain in explaining the words "a woman emits seed first," for they imply that the seeding of the male [child] comes specifically from her, and not through the male's emitting seed last, etc.

ועוד דארז"ל ספ"ג דנדה גבי דינה כתיב בתו. בתו של יעקב וגבי השכטים כתיב בני לאה

Moreover, our Sages, of blessed memory, said at the end of chapter 3 of Niddah that regarding Dinah it is written "his daughter," the daughter of Jacob, and regarding the tribes it is written "the sons of Leah,"

כי אשה מזרעת תחלה כו' א"כ משמע שמזרע האשה דוקא נולד הזכר וד"ל. (וכ"ה במדרש רבה תזריע ס"פ י"ד הזכר מן האשה כו' ע"ש).

because the woman emits seed first, etc. If so, this implies that the male is born specifically from the woman's seed; and this suffices for one who understands. (And so it is in the Midrash Rabbah on Tazria, at the end of section 14: "The male is from the woman," etc.; see there.)

והענין כי הזכר הוא בחי' חסד כדכתיב זכר חסדו ונקבה היא בחי' גבורה דינא דמלכותא דינא וכמארז"ל על שרה אמנו שבשעה שבשרוה המלאכים שעתידה שתלד בן זכר פירסה נדה בחי' גבורות,

The explanation is that the male is the level of Chesed (kindness), as it is written, "He remembered His kindness" (zachar chasdo); and the female is the level of Gevurah (restraint): "the law of the kingdom is law" (dina demalchusa dina). And as our Sages, of blessed memory, said about Sarah our mother, that at the time the angels brought her the tidings that she was to bear a male son, she became a niddah: the level of Gevuros.

וגם אמרז"ל שאברהם צוה לתת להם סלת והיא נתנה קמח מכאן שאשה עיניה צרה באורחים והיינו לפי שהיא מבחינת גבורות.

Our Sages, of blessed memory, also said that Abraham commanded that they be given fine flour, and she gave flour: "From here [we learn] that a woman is begrudging toward guests." This is because she is from the level of Gevuros.

2 והנה בולד שניהם מזריעים וכמארז"ל לובן מן האב שממנו עצמות וגידים ומוח כו' אודם מן האם שממנו עור ובשר כו',

Now, in a child both of them emit seed, as our Sages, of blessed memory, said: the white is from the father, from which [come] the bones, the sinews and the brain, etc.; the red is from the mother, from which [come] the skin and the flesh, etc.

ולכאורה יפלא איך מתאחדים ב' השפעות אלו שהרי חו"ג הם ב' הפכים ומים מכבים אש.

Seemingly, it is a wonder how these two influences unite, since Chesed and Gevurah are two opposites, and water extinguishes fire.

אך הענין כנודע שהי"ס כלולים כל אי מהן מכולן ויש בחסד חסד שבחסד וגבורה שבחסד ות"ת שבחסד כו'

But the explanation is, as is known, that each one of the ten Sefiros is comprised of all of them: in Chesed there is Chesed within Chesed, Gevurah within Chesed and Tiferes (beauty) within Chesed, etc.;

וכן בגבורה יש חסד שבגבורה גבורה שבגבורה כו' וכמ"ש בענין ספירת העומר שהם ז' מדות וכל א' כלול מז'.

and likewise in Gevurah there is Chesed within Gevurah, Gevurah within Gevurah, etc. As is explained on the subject of the counting of the Omer: they are seven emotive attributes (middos), and each one is comprised of seven.

3 ועד"מ האב מכה בנו ומייסרו בשבט אנשים הרי הוא מחמת אהבה בשביל שישב לה' ובתורתו יהגה ואעפ"כ ההכאות הם יסורים ממש וה"ז גבורה שבחסד ועד"ז נאמר את אשר יאהב ה' יוכיח.

By way of analogy: a father strikes his son and chastises him "with the rod of men." This is out of love, so that he will return to G-d and "meditate in His Torah"; nevertheless, the blows are real suffering. This is Gevurah within Chesed. And in the same vein it is said, "Whom G-d loves He rebukes."

ולהיפך חסד שבגבורה היינו האם שמשפעת לבנה כל טוב ומניקתו הרבה כו' ואין זה טובתו כלל.

Conversely, Chesed within Gevurah is the mother who bestows on her son every good thing and nurses him a great deal, etc., and this is not for his good at all.

4 והנה ביחוד וזיווג האב משפיע מבחי' הגבורה שבו והאם שהיא מגבורה משפעת מבחי' החסד שבה

Now, in union and coupling, the father bestows from the level of the Gevurah within him, and the mother, who is from Gevurah, bestows from the level of the Chesed within her;

ולכן יכולים להתחבר יחד אבל אילו היה האב משפיע מחסד שבחסד והנקבה מגבורה שבגבורה באמת לא היו מתחברים כלל.

and therefore they are able to join together. But if the father were to bestow from Chesed within Chesed, and the female from Gevurah within Gevurah, they truly would not join at all.

5 ומעתה יובן ג"כ ענין הנ"ל דאשה מזרעת תחלה יולדת זכר כו' שהרי השפעתה הוא מבחי' חסד דוקא

From this we will also understand the matter mentioned above, that "if the woman emits seed first, she gives birth to a male," etc.: since her bestowal is specifically from the level of Chesed,

לכן יולדת זכר שהוא מחסד משא"כ איש מזריע תחלה הרי השפעתו מבחי' גבורה לכן יולדת נקבה.

therefore she gives birth to a male, which is from Chesed. Whereas [when] the man emits seed first, his bestowal is from the level of Gevurah; therefore she gives birth to a female.

וא"כ יהי' לשון הפסוק נוחא כפשוטו שאשה כי תזריע תלד היא עיי' ממש זכר ולא כפי' הפלסופים מחמת שזרע הזכר בא לבסוף כו' שאין זה במשמע לשון הפסוק כלל.

If so, the wording of the verse will sit well according to its plain meaning: that "when a woman emits seed," she, through this itself, will give birth to a male; and not as the philosophers explained, because the male's seed comes last, etc., which is not implied by the wording of the verse at all.

וע"פ קבלה הזכר הוא נמשך משם מ"ה והנקבה משם ב"ן (וכמש"ל סד"ה קול דודי בענין האבות והאמהות)

According to Kabbalah, the male is drawn from the Name Mah (45), and the female from the Name Ban (52) (as is written above, at the end of the discourse beginning "The voice of my beloved," on the subject of the Patriarchs and the Matriarchs).

והנה מ"ה כלול ג"כ מב"ן וגם שם ב"ן כלול ממ"ה והשפעת הדכר הוא בחי' ב"ן דמ"ה ולפי שהשפעה זו הוא בחי' שם ב"ן לכן יולדת נקבה.

Now, Mah is also comprised of Ban, and the Name Ban is likewise comprised of Mah. The bestowal of the male is the level of Ban of Mah, and since this bestowal is the level of the Name Ban, therefore she gives birth to a female.

ואמנם אשה שהיא שם ב"ן מזרעת ומשפעת בחי' מ"ה הכלול בב"ן ולפי שהוא בחי' מ"ה

However, the woman, who is the Name Ban, emits seed and bestows the level of Mah that is comprised within Ban; and since it is the level of Mah,

לכן יולדת זכר (ועיי' מענין אשה כי תזריע בזח"ג פ' תזריע מ"ב ב' מ"ג ב' מ"ה ב'):

therefore she gives birth to a male. (And see on the subject of "When a woman emits seed" in the Zohar, Part III, Parshas Tazria, 42b, 43b, 45b.)



LikuteiTorah.com
THE CHASSIDISHE PARSHA

About this edition

This edition contains the Hebrew text and the English translation.

The Hebrew text of Likkutei Torah: © Kehot Publication Society, via Sefaria, CC BY-NC 4.0; formatting adapted.

Our English translation, made from the Hebrew without Kehot's notes: CC BY 4.0.

This edition as a whole: CC BY-NC 4.0. Copy, print and share it freely, crediting Kehot Publication Society and likuteitorah.com; it may not be sold. <https://creativecommons.org/licenses/by-nc/4.0/>

English translation: prepared for likuteitorah.com with AI assistance (claude-code/opus-5.5) and checked against the Hebrew and against Sefaria; not yet reviewed by a human editor. Please check anything important against the Hebrew.

The Rebbe asked that the maamarim of the week's parsha, the "Chassidishe Parsha," be learned during that week, spread over its seven days (Sichah of Shabbos Parshas Vayakhel 5725 · Toras Menachem vol. 42, pp. 306-309). Why learn it, and the Rebbe's brachos: likuteitorah.com/about/the-chassidishe-parsha/

A free, non-commercial project; nothing here is sold. Not affiliated with Kehot, Sefaria or the Lubavitch Library. © likuteitorah.com

From likuteitorah.com/likutei-torah/tazria/1/

DEDICATED IN HONOR OF

מוקדש לכבוד הגאון המקובל רבי לוי יצחק שניאורסאהן זצ"ל

Dedicated in honor of the Rebbe's father, Reb Levi Yitzchok